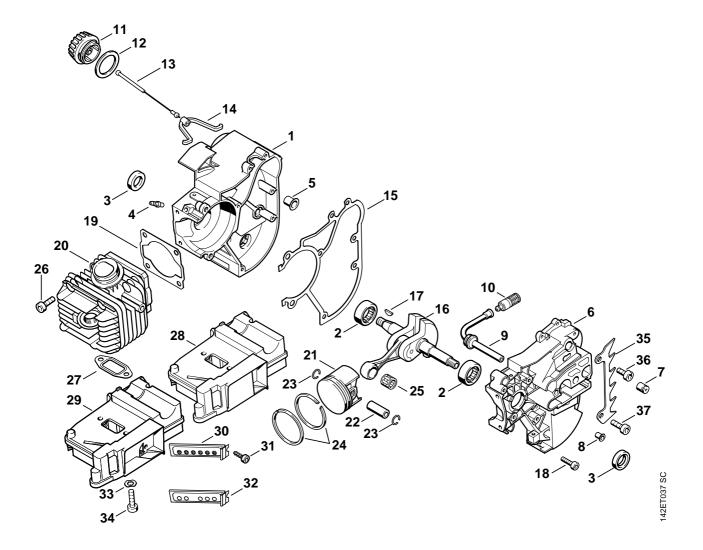


STIHL 020 T, 020 (1129)

Ersatzteilliste Spare Parts List Liste des pièces

- A Kurbelgehäuse Crankcase Carter de vilebrequin
- B Ölpumpe, Kupplung
 Oil pump, Clutch
 Pompe à huile, Embrayage
- C Tankgehäuse 020 T Tank housing 020 T Carter de réservoir 020 T
- D Tankgehäuse 020 Tank housing 020 Carter de réservoir 020
- E Kettenraddeckel
 Chain sprocket cover
 Couvercle de pignon
- **F** Anwerfvorrichtung Rewind starter Dispositif de lancement
- **G** Griffgehäuse 020 T Handle housing 020 T Carter de poignée 020 T
- H Luftfilter 020 T Air filter 020 T Filtre à air 020 T
- J Griffgehäuse 020 Handle housing 020 Carter de poignée 020
- K Luftfilter 020 Air filter 020 Filtre à air 020
- L Vergaser C1Q-S32 Carburetor C1Q-S32 Carburateur C1Q-S32
- M Vergaser WT-326D Carburetor WT-326D Carburateur WT-326D

- N Vergaser C1Q-S16A 020 T Carburetor C1Q-S16A 020 T Carburateur C1Q-S16A 020 T
- Werkzeug, Sonderzubehör Tools, Extras
 Outils, Accessoires spéciaux

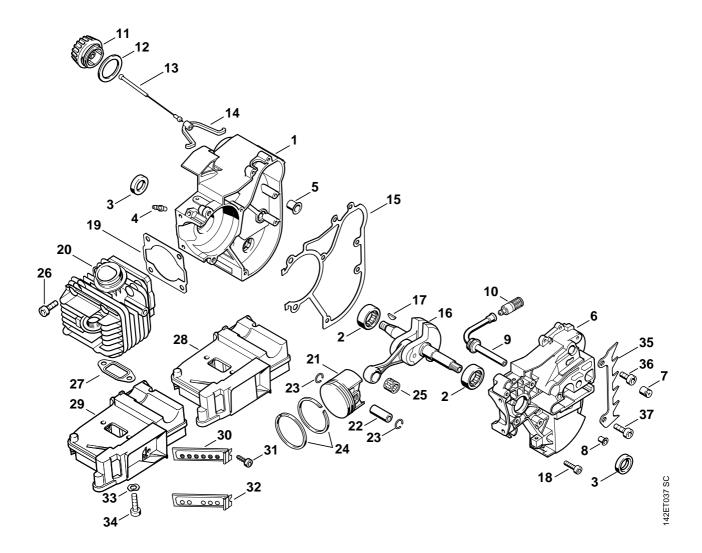


2 020 T, 020

Bild- Nr.	Teile-Nr.			St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1129	020	2600	1	Kurbelgehäusehälfte □ 2 - 5	Crankcase ☐ 2 - 5	Demi-carter de vilebrequin □ 2 - 5
2	9531	003	0105	2	Rollenhülse RH12x24,5x8,8	Roller bearing 12x24.5x8.8	Douille à
0	0040	000	4404	0	WDD D40-00-5	011 40-005	rouleaux 12x24,5x8,8
3	9640			2	WDR B12x20x5	Oil seal 12x20x5	Bague d'étanchéité 12x20x5 Manchon
4	0000			1	Stutzen	Connector	
5	1129			1	Buchse	Bushing	Douille
6	1129	020	2900	1	Kurbelgehäusehälfte	Crankcase	Demi-carter de vilebrequin
7	4400	C40	0400	4	□ 2, 3, 7, 8	□ 2, 3, 7, 8	□ 2, 3, 7, 8
7	1128			1	Ventil	Valve	Soupape
8	9416			2	Niet DIN7340-AK5,5x0,5x6,8	Hollow rivet 5.5x0.5x6.8	Rivet tubulaire 5,5x0,5x6,8
9	1129			1	Schlauch	Hose	Tuyau
10	1123			1	Saugkopf	Pickup body	Crépine d'aspiration
11	0000	350	0510	1	Tankverschluss	Filler cap	Bouchon de réservoir
40	0000	050	1010		□ 12 - 14	□ 12 - 14	□ 12 - 14
12	0000			1	Dichtring	Sealing ring	Anneau de joint
13	0000			1	Seil	Rope	Corde
14	0000			1	Haken	Hook	Crochet
15	1129			1	Dichtung	Gasket	Joint
16	1129	030	0400	1	Kurbelwelle □ 17	Crankshaft □ ₁₇	Vilebrequin □ 17
17	1120	036	8500	1	Scheibenfeder 2x3,7	Woodruff key 2x3.7	Clavette demi-lune 2x3,7
18	9022	313	0680	8	Schraube IS-M4x16-8.8	Spline screw IS-M4x16	Vis cylindrique IS-M4x16
19	1129	029	2300	1	Zylinderdichtung	Cylinder gasket	Joint de cylindre
20	1129	020	1201	1	Zylinder mit Kolben Ø 40 mm ☐ 21 - 24	Cylinder with piston Ø 40mm ☐ 21 - 24	Cylindre avec piston Ø 40 mr ☐ 21 - 24
21	1129	030	2002	1	Kolben Ø 40 mm □ 22 - 24	Piston Ø 40mm ☐ 22 - 24	Piston Ø 40 mm ☐ 22 - 24
22	1120	034	1501	1	Kolbenbolzen	Piston pin	Axe de piston
23	9463	650	0900	2	Sprengring DIN73130-C9x0,8	Snap ring 9x0.8	Jonc d'arrêt 9x0,8
24	1114	034	3001	2	Verdichtungsring Ø 40x1,5 mm	Piston ring Ø 40x1.5mm	Segment de piston Ø 40x1,5 mm
25	9512	003	2030	1	Nadelkranz 9x12x10	Needle cage 9x12x10	Cage à aiguilles 9x12x10
26	9022			4	Schraube IS-M5x16-12.9	Spline screw IS-M5x16	Vis cylindrique IS-M5x16
27	1129			1	Auspuffdichtung	Exhaust gasket	Joint d'échappement
28			0602	1	Schalldämpfer	Muffler	Silencieux
29	1129			1	Schalldämpfer USA, CDN, AUS □ 30, 31	Muffler USA, CDN, AUS ☐ 30, 31	Silencieux USA, CDN, AUS □ 30, 31
30	1129	140	2000	1	Einsatz USA, CDN, AUS	Insert USA, CDN, AUS	Insert USA, CDN, AUS
31	9075			1	Schraube IS-D4x15	Pan head self-tapping screw IS-D4x15	Vis cylindrique IS-D4x15
					(04.1999)	(04.1999)	(04.1999)
32 *	1129	145	1000	1	Einsatz Standard	Insert Standard	Insert Standard
33	9331	630	0120	2	Spannscheibe DIN6796-5	Conical spring washer 5	Rondelle de serrage 5

020 T, 020 3

(1) 020 T, (2) 020



4 020 T, 020

Illus	stration A		Kurbelgehäuse Crankcase	Carter de vilebrequin	
Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
34	9022 371 1020	2	Schraube IS-M5x20-12.9	Spline screw IS-M5x20	Vis cylindrique IS-M5x20
35	1129 664 0500	1	Krallenanschlag	Bumper spike	Griffe
36	9022 341 0960	1	Schraube IS-M5x12-10.9	Spline screw IS-M5x12	Vis cylindrique IS-M5x12
37	9022 341 0980	1	Schraube IS-M5x16-12.9	Spline screw IS-M5x16	Vis cylindrique IS-M5x16
	1129 007 1050	1	Dichtungssatz ☐ 3, 15, 19, 27	Set of gaskets □ 3, 15, 19, 27	Jeu de joints □ 3, 15, 19, 27

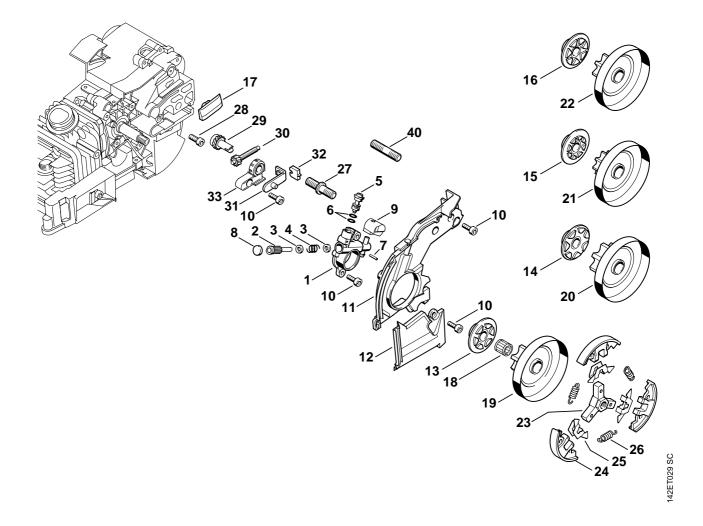


Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1129 640 3200	1	Ölpumpe	Oil pump	Pompe à huile
			□ 1 - 9	□ 1 - 9	□ 1 - 9
1	1129 640 3000	1	Pumpengehäuse	Pump housing	Carter de pompe
2	1129 647 0600	1	Pumpenkolben	Pump piston	Piston de pompe
3	0000 958 0407	2	Scheibe	Washer	Rondelle
4	0000 997 0617	1	Druckfeder	Compression spring	Ressort de pression
5	1128 647 4806	1	Regelbolzen	Control bolt	Vis de réglage
6	9646 945 0160	2	RDR DIN3770-B4x2	O-ring 4x2	Joint torique 4x2
7	9380 620 1090	1	Spannstift DIN1481-2x10	Roll pin 2x10	Goupille élastique 2x10
8	1129 647 7000	1	Stopfen	Plug	Bouchon
9	1129 647 5701	1	Anschlussstück	Connector	Pièce de raccordement
10	9022 313 0660	6	Schraube IS-M4x12-10.9	Spline screw IS-M4x12	Vis cylindrique IS-M4x12
	1129 020 1150	1	Deckel	Cover	Couvercle
			□ 11, 12	□ 11, 12	□ 11, 12
11		1	Deckel (D)	Cover (D)	Couvercle (D)
12		1	Deckel (D)	Cover (D)	Couvercle (D)
13	1129 640 7100	1	Schnecke 3/8" Picco 6Z	Worm 3/8" Picco 6T	Vis sans fin 3/8" Picco 6D
14	1129 640 7101	1	Schnecke 3/8" Picco 7Z	Worm 3/8" Picco 7T	Vis sans fin 3/8" Picco 7D
15	1129 640 7102	1	Schnecke 1/4" 8Z	Worm 1/4" 8T	Vis sans fin 1/4" 8D
16	1129 640 7105	1	Schnecke 0.325" 7Z (2)	Worm 0.325" 7T (2)	Vis sans fin 0.325" 7D (2)
17	1123 648 6600	2	Gleitleiste	Bumper strip	Bande de glissement
18	9512 933 2270	1	Nadelkranz 10x13x13	Needle cage 10x13x13	Cage à aiguilles 10x13x13
19	1129 640 2000	1	Kettenrad 3/8" Picco 6Z	Chain sprocket 3/8" Picco 6T	Pignon 3/8" Picco 6D
20	1129 640 2050	1	Satz	Set of spur	Jeu de pignon/ vis sans
			Kettenrad/Schnecke 3/8"Picco	7 素 procket/worm 3/8" Picco 7T	fin 3/8"Picco 7D
			□ 14	□ ₁₄	□ 14
21	1129 640 2051	1	Satz	Set of spur	Jeu de pignon/ vis sans
			Kettenrad/Schnecke 1/4" 8Z	sprocket/worm 1/4" 8T not for	fin 1/4" 8D pas USA
			nicht für USA	USA	□ 15
			□ 15	□ ₁₅	
	1129 640 2052	1	Satz	Set of spur	Jeu de pignon/ vis sans
			Kettenrad/Schnecke 0.325" 7Z	sprocket/worm 0.325" 7T (2)	fin 0.325" 7D (2)
			(2)	□ 16, 22	□ 16, 22
			□ _{16, 22}		
22	1129 640 2004	1	Kettenrad 0.325" 7Z (2)	Chain sprocket 0.325" 7T (2)	Pignon 0.325" 7D (2)

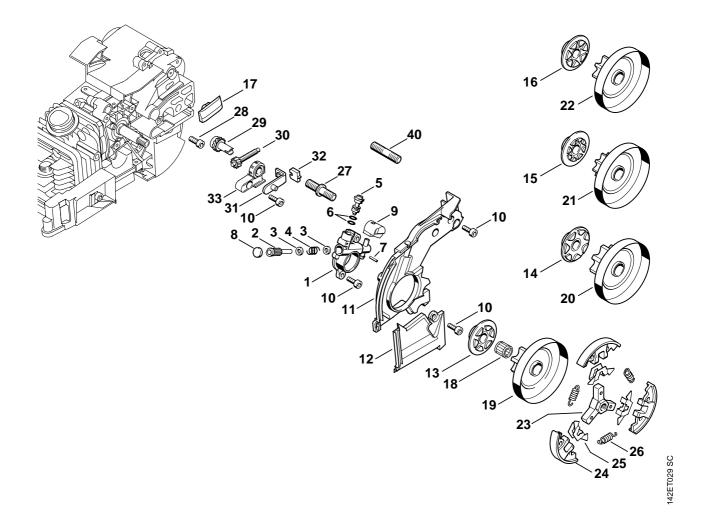


Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
23	1129 160 2000	1	Kupplung	Clutch	Embrayage
			□ 24 - 26	□ 24 - 26	□ 24 - 26
24	1129 162 0800	3	Fliehgewicht	Clutch shoe	Masselotte
25	1121 162 3000	3	Halter	Retainer	Pièce de fixation
26	0000 997 5515	3	Zugfeder	Tension spring	Ressort de tension
27	1129 664 2401	1	Bundschraube M8	Collar screw M8	Vis à embase M8
28	1129 664 2400	1	Bundschraube	Collar screw	Vis à embase
	1129 007 1000	1	Satz Stirnrad /	Spur gear / chain adjusting	Jeu de pignon droit / vis de
			Spannschraube	screw kit	tension
			□ 29, 30	□ 29, 30	□ 29, 30
29		1	Stirnrad (D)	Spur gear (D)	Pignon droit (D)
30		1	Spannschraube (D)	Adjusting screw (D)	Vis de tension (D)
31	1129 640 1900	1	Spannschieber	Tensioner slide	Coulisse de tension
32	1123 664 1400	1	Druckstück	Thrust pad	Pièce de pression
33	1123 664 2200	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement
40 ×	k 0000 953 1402	1	Stiftschraube M8	Stud M8	Goujon fileté M8

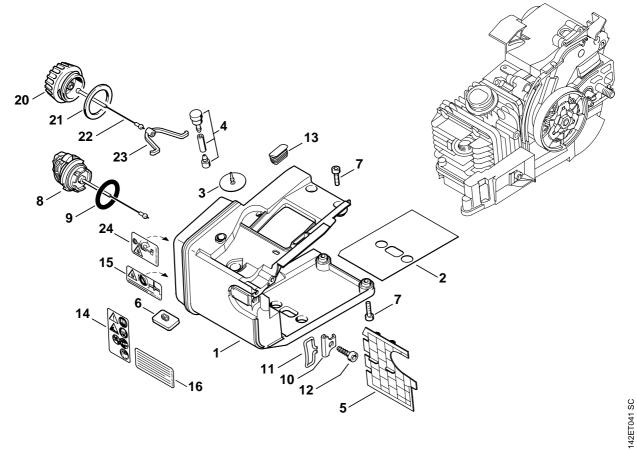


Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1129 350 0853	1	Tankgehäuse (1)	Tank housing (1)	Carter de réservoir (1)
			□ 2 - 6, 8, 9, 13, 14	□ 2 - 6, 8, 9, 13, 14	□ 2 - 6, 8, 9, 13, 14
2	1129 351 3000	1	Abstrahlfolie (1)	Reflector foil (1)	Feuille calorifuge (1)
3	1110 353 1600	1	Ventil (1)	Valve (1)	Soupape (1)
4	1129 350 5850	1	Tanklüftung (1)	Tank vent (1)	Aération de réservoir (1)
5	1129 351 4000	1	Isolierplatte (1)	Insulating plate (1)	Plaque isolante (1)
6	1129 352 5500	1	Klemmstück (1)	Clamp (1)	Pièce de serrage (1)
7	9022 313 0680	4	Schraube IS-M4x16-8.8 (1)	Spline screw IS-M4x16 (1)	Vis cylindrique IS-M4x16 (1)
8	0000 350 0525	1	Tankverschluss (1) □ 9	Filler cap (1) □ 9	Bouchon du réservoir (1) ☐ 9
9	9645 948 7734	1	RDR A 25x3,5-NBR70 (1)	O-ring 25x3.5 (1)	Joint torique 25x3,5 (1)
10	1129 352 7700	1	Halteblech (1)	Bracket (1)	Tôle de fixation (1)
11	1129 352 5000	1	Öse (1)	Hook (1)	Oeillet (1)
12	9074 478 4435	1	Schraube IS-P6x19 (1)	Pan head self-tapping screw IS-P6x19 (1)	Vis cylindrique IS-P6x19 (1)
13	1129 353 6500	1	Stopfen (1)	Plug (1)	Bouchon (1)
14	1129 967 3403	1	Hinweisschild (1)	Instruction label (1)	Plaque indicatrice (1)
15	0000 967 3749	1	Warnhinweis Piktogramm Tankdeckel USA, CDN (1)	Warning pictogram Filler cap USA, CDN (1)	Pictogramme d'avertissement Bouchon de réservoir USA, CDN (1)
16	0000 967 3501	1	Hinweisschild USA (1)	Instruction label USA (1)	Plaque indicatrice USA (1)
			(49.2002)	(49.2002)	(49.2002)
20 *	< 0000 350 0520	1	Tankverschluss (1) ☐ 20 - 23	Filler cap (1) ☐ 20 - 23	Bouchon de réservoir (1) ☐ 20 - 23
21 *	< 0000 359 1220	1	Dichtring (1)	Sealing ring (1)	Anneau de joint (1)
22 *	< 0000 350 0900	1	Seil (1)	Rope (1)	Corde (1)
23 *	< 0000 353 0600	1	Haken (1)	Hook (1)	Crochet (1)
24 *	< 0000 967 3692	1	Warnhinweis Piktogramm Tankdeckel USA, CDN (1)	Warning pictogram Filler cap USA, CDN (1)	Pictogramme d'avertissement Bouchon de réservoir USA, CDN (1)
	1129 007 1050	1	Dichtungssatz (1) □ ₂	Set of gaskets (1) ☐ 2	Jeu de joints (1) □ 2

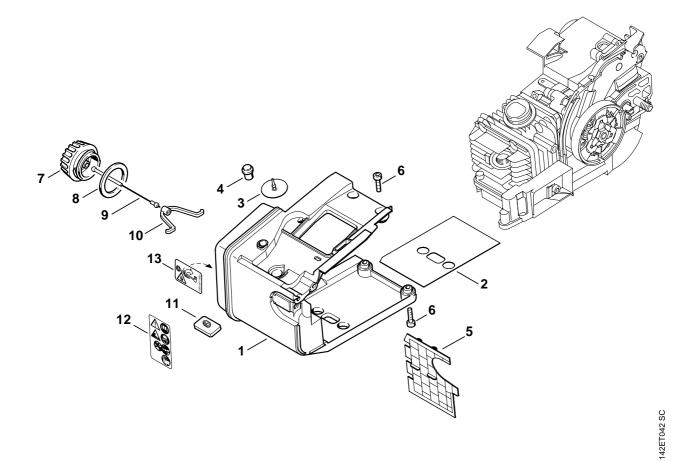
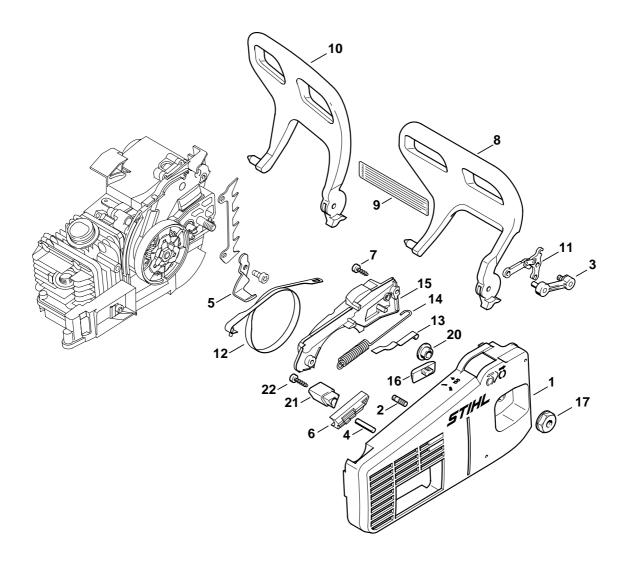


Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1129 350 0850	1	Tankgehäuse (2)	Tank housing (2)	Carter de réservoir (2)
			□ 2 - 5, 11, 12	□ 2 - 5, 11, 12	□ 2 - 5, 11, 12
2	1129 351 3000	1	Abstrahlfolie (2)	Reflector foil (2)	Feuille calorifuge (2)
3	1110 353 1600	1	Ventil (2)	Valve (2)	Soupape (2)
4	1129 353 2000	1	Filter (2)	Filter (2)	Filtre (2)
5	1129 351 4000	1	Isolierplatte (2)	Insulating plate (2)	Plaque isolante (2)
6	9022 313 0680	4	Schraube IS-M4x16-8.8 (2)	Spline screw IS-M4x16 (2)	Vis cylindrique IS-M4x16 (2)
7	0000 350 0520	1	Tankverschluss (2)	Filler cap (2)	Bouchon de réservoir (2)
			□ 8 - 10	□ 8 - 10	□ 8 - 10
8	0000 359 1220	1	Dichtring (2)	Sealing ring (2)	Anneau de joint (2)
9	0000 350 0900	1	Seil (2)	Rope (2)	Corde (2)
10	0000 353 0600	1	Haken (2)	Hook (2)	Crochet (2)
11	1129 352 5500	1	Klemmstück (2)	Clamp (2)	Pièce de serrage (2)
12	1129 967 3403	1	Hinweisschild (2)	Instruction label (2)	Plaque indicatrice (2)
13	0000 967 3692	1	Warnhinweis Piktogramm	Warning pictogram Filler cap	Pictogramme d'avertissement
			Tankdeckel USA, CDN (2)	USA, CDN (2)	Bouchon de réservoir USA, CDN (2)
	1129 007 1050	1	Dichtungssatz (2) □ 2	Set of gaskets (2) ☐ 2	Jeu de joints (2) □ 2

Illustration E Kettenraddeckel



142ET043 SC

Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1129 640 1702	1	Kettenraddeckel	Chain sprocket cover	Couvercle de pignon
			□ 2 - 6	□ 2 - 6 [']	□ 2 - 6
2	1120 162 5200	1	Bolzen	Pin	Boulon
3	1129 640 5000	1	Einlage	Insert	Pièce intercalaire
4	9378 543 2700	1	Kerbstift ISO8741-5x30	Notched pin 5x30	Goupille cannelée 5x30
5	1129 656 7701	1	Kettenfänger	Chain catcher	Arrêt de chaîne
6	1129 162 6600	1	Anschlag	Limit stop	Butée
7	9104 003 3004	2	Schraube P4x14	Self-tapping screw P4x14	Vis Parker P4x14
8	1129 792 9100	1	Handschutz (1)	Hand guard (1)	Protège-main (1)
9	0000 967 3724	1	Hinweisschild USA (1)	Instruction label USA (1)	Plaque indicatrice USA (1)
10	1129 792 9101	1	Handschutz (2)	Hand guard (2)	Protège-main (2)
11	1128 160 5000	1	Hebel	Lever	Levier
12	1123 160 5400	1	Bremsband	Brake band	Collier de frein
13	1129 162 7800	1	Blattfeder	Flat spring	Ressort à lame
14	0000 997 1018	1	Zugfeder	Tension spring	Ressort de tension
15	1129 648 7700	1	Deckel	Cover	Couvercle
16	1123 648 6600	1	Gleitleiste	Bumper strip	Bande de glissement
17	0000 955 0804	1	Bundmutter M8	Collar nut M8	Ecrou à embase M8
20 >	* 0000 961 1408	1	Ring	Ring	Anneau
			(43.98)	(43.98)	(43.98)
21 >	* 1114 656 7705	1	Kettenfänger	Chain catcher	Arrêt de chaîne
22 >	* 9104 003 3004	1	Schraube P4x14	Self-tapping screw P4x14	Vis Parker P4x14

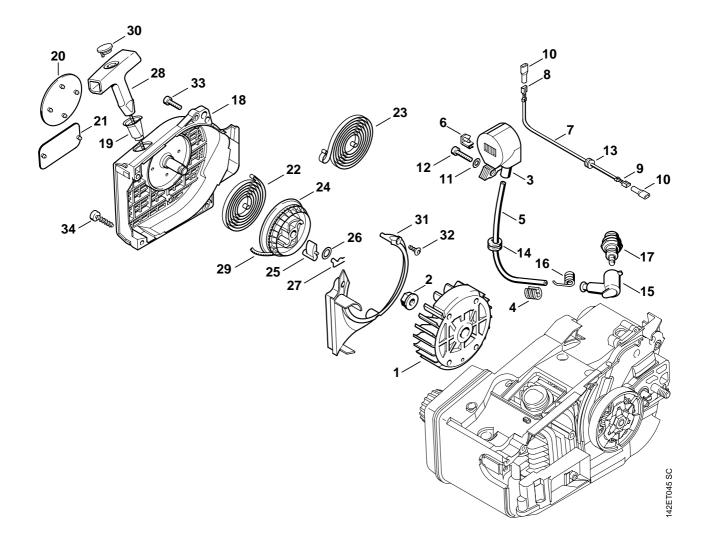
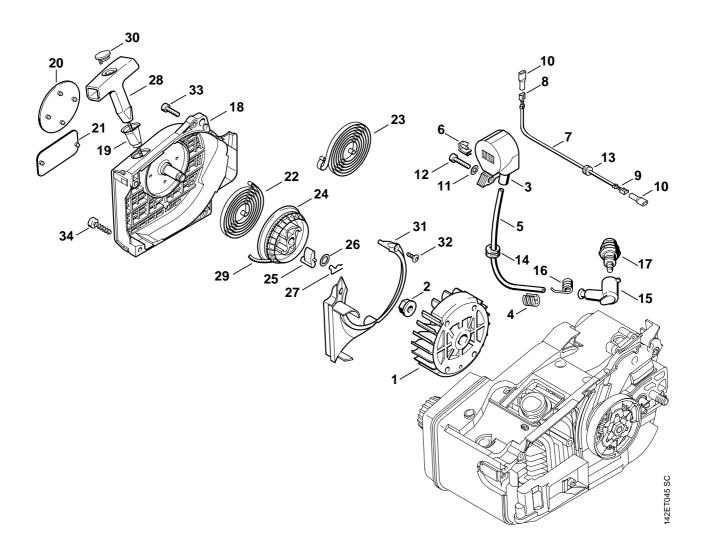
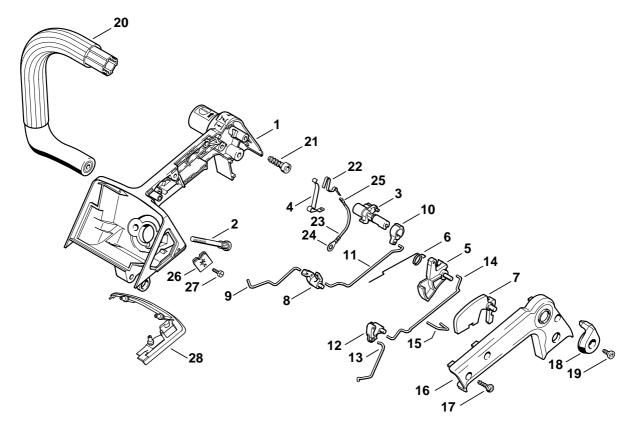


Bild- Nr.	Teile-Nr	·.		St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1129	400	1201	1	Schwungrad	Flywheel	Rotor
2	0000	955	0802	1	Bundmutter M8x1	Collar nut M8x1	Ecrou à embase M8x1
3	0000	400	1306	1	Zündmodul	Ignition module	Module d'allumage
					□ 5, 6, 8, 10, 11	□ 5, 6, 8, 10, 11	□ 5, 6, 8, 10, 11
4	1130	448	1201	1	Kabelhalter	Lead retainer	Attache de câble
5				1	Zündleitung 290 mm	Ignition lead 290mm	Câble d'allumage 290 mm
	0000	405	0600	1	Zündleitung 1 m (B)	Ignition lead 1 m (B)	Câble d'allumage 1 m (B)
			2251	1	Zündleitung 10 m (B)	Ignition lead 10 m (B)	Câble d'allumage 10 m (B)
6	0000	448	1200	1	Kabelhalter	Lead retainer	Attache de câble
7			1100	1	Kurzschließleitung	Short circuit wire	Câble de court-circuit
					□ 8 - 10	□ 8 - 10	□ 8 - 10
8	0751	030	8958	1	Steckhülse 4,8-1	Terminal socket 4.8-1	Clip enfichable 4,8-1
9			8953	1	Steckhülse 4,8-1	Terminal socket 4.8-1	Clip enfichable 4,8-1
10			8470	2	Tülle	Grommet	Douille
11			0121	2	Scheibe DIN125-A5,3	Washer 5.3	Rondelle 5,3
12			0710	2	Schraube IS-M4x20-12.9	Spline screw IS-M4x20	Vis cylindrique IS-M4x20
13			0812	1	Regenschutztülle	Grommet	Douille de protection
14			0810	1	Regenschutztülle	Grommet	Douille de protection
15			1000	1	Zündleitungsstecker	Spark plug boot	Contact de câble d'allumage
16			0604	1	Schenkelfeder	Torsion spring	Ressort coudé
17			7005	1	Zündkerze Bosch WSR 6 F	Spark plug Bosch WSR 6 F	Bougie Bosch WSR 6 F
17			7003	1	Zündkerze NGK BPMR7A	Spark plug NGK BPMR7A	Bougie NGK BPMR7A
17			2105	1	Lüftergehäuse mit	Fan housing with rewind	Carter de ventilateur avec
	1129	000	2105	ı	•		
					Anwerfvorrichtung	starter	lanceur
40	4400	000	4000	4	□ 18 - 20, 22, 24 - 32	□ 18 - 20, 22, 24 - 32	□ 18 - 20, 22, 24 - 32
18	1129	000	1806	1	Lüftergehäuse	Fan housing	Carter de ventilateur
40	4440	004	0400	4	□ 19, 20	□ 19, 20	□ 19, 20
19			9102	1	Buchse	Bushing	Douille
20			1500	1	Firmenzeichen STIHL	Nameplate STIHL	Emblème STIHL
21 *	< 0000	967	2035	1	Firmenzeichen STIHL	Nameplate STIHL	Emblème STIHL
22	1123	190	0600	1	Rückholfeder	Rewind spring	Ressort de rappel
					(22.2004)	(22.2004)	(22.2004)
23 *	< 1129	190	0601	1	Rückholfeder	Rewind spring	Ressort de rappel
24	1123	195	0400	1	Seilrolle	Rope rotor	Poulie à câble
25	1125	195	7200	1	Klinke	Pawl	Cliquet
26	0000	958	0923	1	Scheibe	Washer	Rondelle
27	1118	195	3500	1	Feder	Spring	Ressort
28	0000	190	3402	1	Griff ElastoStart Ø 3 mm	Starter grip ElastoStart	Poignée ElastoStart Ø 3 mm
					□ 29, 30	Ø 3mm □ 29, 30	□ 29, 30
29	0000	195	8200	1	Anwerfseil Ø 3x800 mm	Starter rope Ø 3x800mm	Câble de lancement
							Ø 3x800 mm
30	0000	195	7001	1	Kappe	Сар	Capuchon
31	1129	084	7800	1	Segment	Segment	Segment
					(4) 000 T (0) 000		
					(1) 020 T (2) 020		



18 020 T, 020

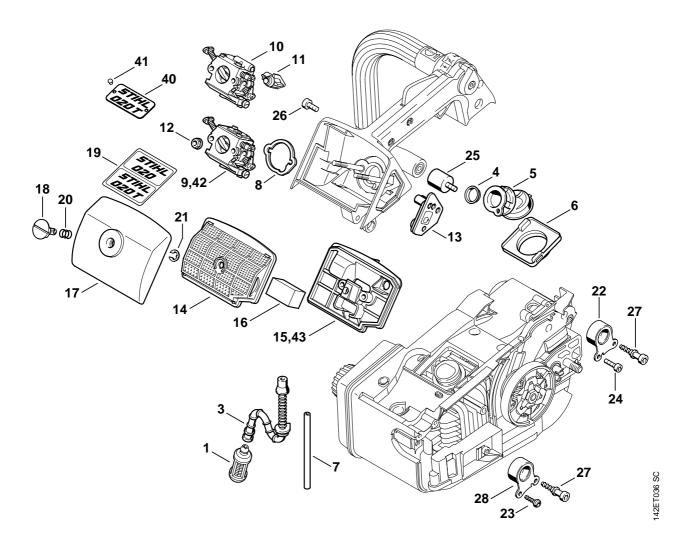
Illus	stration F		Anwerfvorrichtung R	Rewind starter	Dispositif de lancement
Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
32	9104 003 8710	3	Schraube P4x10	Self-tapping screw P4x10	Vis Parker P4x10
33	9022 313 0680	2	Schraube IS-M4x16-8.8	Spline screw IS-M4x16	Vis cylindrique IS-M4x16
34	9074 478 4135	2	Schraube IS-P5x20	Pan head self-tapping screw IS-P5x20	Vis cylindrique IS-P5x20



Carter de poignée 020 T

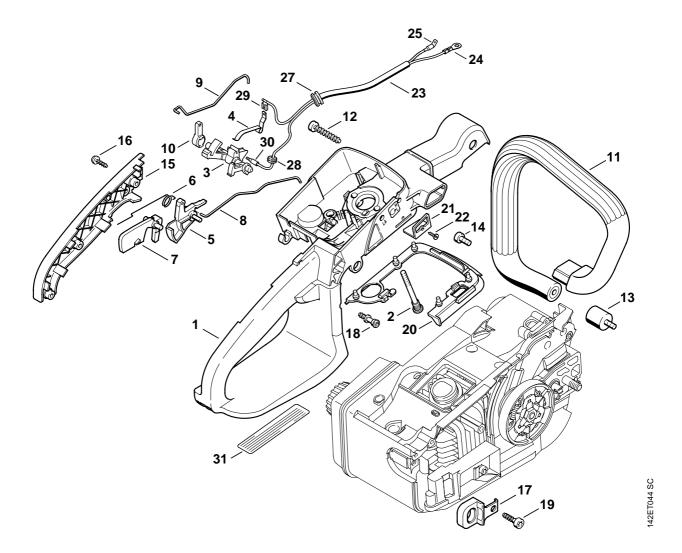
Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1129 790 1012	1	Griffgehäuse (1) □ 1 - 19, 22 - 28	Handle housing (1) ☐ 1 - 19, 22 - 28	Carter de poignée (1) ☐ 1 - 19, 22 - 28
4	1120 700 1002	1	Griffgehäuse (1)		
1	1129 790 1003	1		Handle housing (1)	Carter de poignée (1)
_	4405 400 0000	2	□ 2, 26 - 28	□ 2, 26 - 28	□ 2, 26 - 28
2	1125 122 6600	2	Bundschraube (1)	Collar screw (1)	Vis à embase (1)
3	1129 180 0900	1	Schaltwelle (1)	Switch shaft (1)	Arbre de commande (1)
4	1129 442 1600	1	Kontaktfeder (1)	Contact spring (1)	Ressort de connexion (1)
5	1129 180 1500	1	Gashebel (1)	Throttle trigger (1)	Manette des gaz (1)
5	1132 180 1500	1	Gashebel CDN (1)	Throttle trigger CDN (1)	Manette des gaz CDN (1)
6	1129 182 4500	1	Schenkelfeder (1)	Torsion spring (1)	Ressort coudé (1)
7	1129 182 0800	1	Sperrhebel (1)	Trigger interlock (1)	Levier d'arrêt (1)
8	1129 180 8000	1	Doppelhebel Choke (1)	Double lever choke (1)	Double levier choke (1)
9	1129 185 1900	1	Startergestänge kurz (1)	Choke rod Short (1)	Tringlerie de volet de démarrage Courte (1)
10	1129 185 2000	1	Starterhebel (1)	Choke lever (1)	Levier de volet de démarrage (1)
11	1129 185 1901	1	Startergestänge lang (1)	Choke rod long (1)	Tringlerie de volet de démarrage longue (1)
12	1129 180 4000	1	Doppelhebel Gas (1)	Double lever throttle (1)	Double levier gaz (1)
13	1129 182 1500	1	Gasgestänge kurz (1)	Throttle rod Short (1)	Tringlerie des gaz Courte (1)
14	1129 182 1501	1	Gasgestänge lang (1)	Throttle rod long (1)	Tringlerie des gaz longue (1)
15	1129 791 4400	1	Bügel (1)	Bow (1)	Etrier (1)
16	1129 791 4400	1	Griffschale (1)	Handle molding (1)	Monture de poignée (1)
17	9104 003 3004	3	Schraube P4x14 (1)	Self-tapping screw P4x14 (1)	Vis Parker P4x14 (1)
18	1129 182 5100	3 1	Schalthebel (1)	Switch lever (1)	Levier de commande (1)
19	9104 003 8710		Schraube P4x10 (1)	Self-tapping screw P4x10 (1)	• •
		1	` '		Vis Parker P4x10 (1)
20	1129 791 1700	1	Griffrohr (1)	Handlebar (1)	Poignée tubulaire (1)
21	9074 478 4475	1	Schraube IS-P6x21,5 (1)	Pan head self-tapping screw IS-P6x21.5 (1)	Vis cylindrique IS-P6x21,5 (1)
22	1129 440 4000	1	Kontaktfeder (1) ☐ 23 - 25	Contact spring (1) ☐ 23 - 25	Ressort de connexion (1)
23		1	Masseleitung (D) (1)	Ground wire (D) (1)	Câble de masse (D) (1)
24	0751 030 8950	1	Kabelschuh A4-1 (1)	Terminal socket A 4-1 (1)	Cosse de câble A 4-1 (1)
25	0751 030 8407	1	Steckhülse 2,8-1/0,4 (1)	Terminal socket 2.8-1/0.4 (1)	Clip enfichable 2,8-1/0,4 (1)
26	1129 793 3001	1	Schieber (B) (1)	Slide (B) (1)	Curseur (B) (1)
27	9099 021 1760	1	Schraube DIN7971-2,9x9,5 (B) (1)	Self-tapping screw 2.9x9.5 (B) (1)	Vis Parker 2,9x9,5 (B) (1)
28	1129 791 7502	1	Abdeckung (B) (1)	Cover (B) (1)	Recouvrement (B) (1)

(1) 020 T, (2) 020



22 020 T, 020

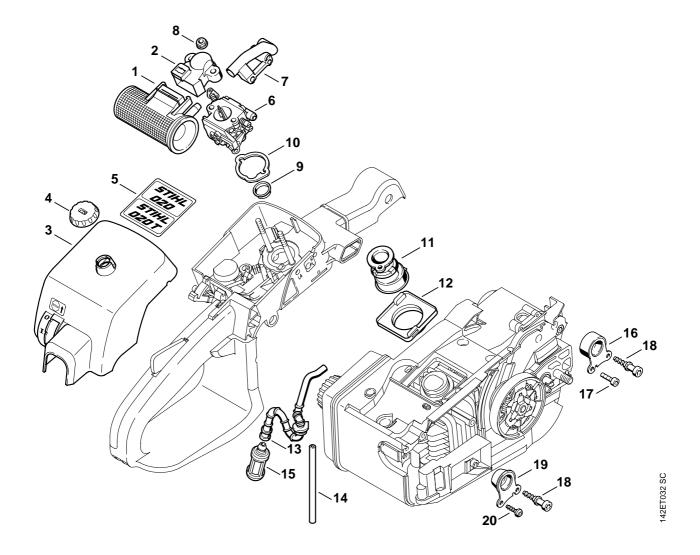
Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	0000 350 3504	1	Saugkopf (1)	Pickup body (1)	Crépine d'aspiration (1)
3	1129 358 7702	1	Schlauch (1)	Hose (1)	Tuyau (1)
4	1113 141 1805	1	Hülse (1)	Sleeve (1)	Douille (1)
5	1129 141 2200	1	Krümmer (1)	Manifold (1)	Coude (1)
6	1129 141 3300	1	Halteplatte (1)	Supporting plate (1)	Plaque de fixation (1)
7		1	Schlauch 3,1x5,7x102 mm (D) (1)	Hose 3.1x5.7x102mm (D) (1)	Tuyau 3,1x5,7x102 mm (D) (1)
	0000 930 2803	1	Schlauch 3,1x5,7 mm x 1 m (A,B) (1)	Hose 3.1x5.7 mm x 1 m (A,B) (1)	Tuyau 3,1x5,7 mm x 1 m (A,B) (1)
8	1129 121 8600	1	Scheibe (1)	Washer (1)	Rondelle (1)
9	1129 120 0606	1	Vergaser WT-326D (1)	Carburetor WT-326D (1)	Carburateur WT-326D (1)
10	1129 120 0650	1	Vergaser C1Q-S32 (1)	Carburetor C1Q-S32 (1)	Carburateur C1Q-S32 (1)
11	1129 122 3300	1	Anschlussstück (1)	Connector (1)	Raccord (1)
12	9216 261 0700	2	Mutter DIN6927-M5-8 (1)	Hexagon nut M5 (1)	Ecrou à six pans M5 (1)
13	1129 123 7502	1	Tülle (1)	Grommet (1)	Douille (1)
14	1129 120 1602	1	Luftfilter (1)	Air filter (1)	Filtre à air (1)
14	1129 120 1607	1	Luftfilter, Vlies (1)	Air filter, fleece (1)	Filtre à air, feutre (1)
15	1129 120 3401	1	Filterboden (1)	Filter base (1)	Socle de filtre (1)
16	1129 122 0100	1	Schaumstoffeinsatz (1)	Foam insert (1)	Garniture en matière cellulaire (1)
17	1129 140 1902	1	Vergaserkastendeckel (1) ☐ 18, 20, 21	Carburetor box cover (1) ☐ 18, 20, 21	Couvercle de carter de carburateur (1) ☐ 18, 20, 21
18	1129 148 9200	1	Verschluss (1)	Twist lock (1)	Verrou (1)
19	1129 967 1505	1	Typenschild 020 T, 020 (1)	Model plate 020 T, 020 (1)	Plaque matricule 020 T, 020 (1)
20	0000 997 0927	1	Druckfeder (1)	Compression spring (1)	Ressort de pression (1)
21	9460 624 0500	1	Sicherungsscheibe DIN6799-5 (1)	E-clip 5 (1)	Anneau d'arrêt 5 (1)
22	1129 790 9900	1	Ringpuffer (1)	Annular buffer (1)	Butoir annulaire (1)
23	9104 003 3004	2	Schraube P4x14 (1)	Self-tapping screw P4x14 (1)	Vis Parker P4x14 (1)
24	9022 313 0680	2	Schraube IS-M4x16-8.8 (1)	Spline screw IS-M4x16 (1)	Vis cylindrique IS-M4x16 (1)
25	1116 790 9600	1	Rundlager (1)	Annular buffer (1)	Support annulaire (1)
26	9022 341 0960	1	Schraube IS-M5x12-10.9 (1)	Spline screw IS-M5x12 (1)	Vis cylindrique IS-M5x12 (1)
27	1129 791 6100	2	Schraube (1)	Screw (1)	Vis (1)
28	1129 790 9902	1	Ringpuffer (1)	Annular buffer (1)	Butoir annulaire (1)
40	h 4400 007 4500	4	(44.96)	(44.96)	(44.96)
	k 1129 967 1500 k 0000 974 1000	1 2	Typenschild 020 T (1) Halbrundniet 3x6 (1)	Model plate 020 T (1) Round head rivet 3x6 (1)	Plaque matricule 020 T (1) Rivet à tête ronde 3x6 (1)
42 ×	k	1	→ 1 42 788 084 (17.1999) Vergaser C1Q-S16A (1)	→ 1 42 788 084 (17.1999) Carburetor C1Q-S16A (1)	→ 1 42 788 084 (17.1999) Carburateur C1Q-S16A (1)
	k 1129 120 3400	1	Filterboden (1)	Filter base (1)	Socle de filtre (1)



24 020 T, 020

Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1129 790 1001	1	Griffgehäuse (2) □ 2	Handle housing (2) ☐ 2	Carter de poignée (2) □ 2
2	1125 122 6600	2	Bundschraube (2)	Collar screw (2)	Vis à embase (2)
3	1129 182 0901	1	Schaltwelle (2)	Switch shaft (2)	Arbre de commande (2)
4	1129 442 1600	1	Kontaktfeder (2)	Contact spring (2)	Ressort de connexion (2)
5	1129 180 1501	1	Gashebel (2)	Throttle trigger (2)	Manette des gaz (2)
6	1129 182 4500	1	Schenkelfeder (2)	Torsion spring (2)	Ressort coudé (2)
7	1129 182 0801	1	Sperrhebel (2)	Trigger interlock (2)	Levier d'arrêt (2)
8	1129 182 1502	1	Gasgestänge (2)	Throttle rod (2)	Tringlerie des gaz (2)
9	1129 185 1902	1	Startergestänge (2)	Choke rod (2)	Tringlerie de volet de démarrage (2)
10	1129 185 2001	1	Starterhebel (2)	Choke lever (2)	Levier de volet de démarrage (2)
11	1129 791 1701	1	Griffrohr (2)	Handlebar (2)	Poignée tubulaire (2)
12	9074 478 4675	1	Schraube IS-P6x32,5 (2)	Pan head self-tapping screw IS-P6x32.5 (2)	Vis cylindrique IS-P6x32,5 (2)
13	1114 790 9605	1	Rundlager (2)	Annular buffer (2)	Support annulaire (2)
14	9022 341 0960	1	Schraube IS-M5x12-10.9 (2)	Spline screw IS-M5x12 (2)	Vis cylindrique IS-M5x12 (2)
15	1129 791 0601	1	Griffschale (2)	Handle molding (2)	Monture de poignée (2)
16	9104 003 3004	3	Schraube P4x14 (2)	Self-tapping screw P4x14 (2)	Vis Parker P4x14 (2)
17	1129 790 9700	1	Anschlagpuffer (2)	Stop buffer (2)	Butoir d'arrêt (2)
18	1129 791 6101	1	Bundschraube (2)	Collar screw (2)	Vis à embase (2)
19	9074 478 4435	1	Schraube IS-P6x19 (2)	Pan head self-tapping screw IS-P6x19 (2)	Vis cylindrique IS-P6x19 (2)
20	1129 791 7500	1	Abdeckung (2)	Cover (2)	Recouvrement (2)
21	1129 793 3000	1	Schieber (2)	Slide (2)	Tiroir (2)
22	9099 021 1760	1	Schraube DIN7971-2,9x9,5 (2)	Self-tapping screw 2.9x9.5 (2)	Vis Parker 2,9x9,5 (2)
23	1129 440 3000	1	Kabelbaum (2) □ 24 - 30	Wirring harness (2) ☐ 24 - 30	Faisceau de câbles (2) ☐ 24 - 30
24	0751 030 8950	1	Kabelschuh A4-1 (2)	Terminal socket A 4-1 (2)	Cosse de câble A 4-1 (2)
25	0751 030 8452	1	Flachstecker 4,8-1 (2)	Spade terminal 4.8-1 (2)	Fiche plate 4,8-1 (2)
27	0000 989 0814	1	Regenschutztülle (2)	Grommet (2)	Douille de protection (2)
28	0000 989 0813	1	Regenschutztülle (2)	Grommet (2)	Douille de protection (2)
29	0751 030 8474	1	Winkelsteckhülse 4,8-1 (2)	Terminal socket 4.8-1 (2)	Clip enfichable 4,8-1 (2)
30	0751 030 8490	1	Rundsteckhülse 3,5 (2)	Terminal socket 3.5 (2)	Clip rond 3,5 (2)
31	0000 967 3500	1	Hinweisschild USA (2)	Instruction label USA (2)	Plaque indicatrice USA (2)

Illustration K Luftfilter 020 Air filter 020 Filtre à air 020



26 020 T, 020

Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1129 120 1603	1	Luftfilter (2)	Air filter (2)	Filtre à air (2)
1	1129 120 1604	1	Luftfilter, Vlies (2)	Air filter, fleece (2)	Filtre à air, feutre (2)
2	1129 124 3400	1	Filterboden (2)	Filter base (2)	Socle de filtre (2)
3	1129 140 1903	1	Vergaserkastendeckel (2) □ 4	Carburetor box cover (2) ☐ 4	Couvercle de carter de carburateur (2) ☐ 4
4	1129 141 2300	1	Verschluss (2)	Twist lock (2)	Verrou (2)
5	1129 967 1505	1	Typenschild 020 T, 020 (2)	Model plate 020 T, 020 (2)	Plaque matricule 020 T, 020 (2)
6	1129 120 0650	1	Vergaser C1Q-S32 (2)	Carburetor C1Q-S32 (2)	Carburateur C1Q-S32 (2)
7	1129 123 7504	1	Tülle (2)	Grommet (2)	Douille (2)
8	9216 261 0700	2	Mutter DIN6927-M5-8 (2)	Hexagon nut M5 (2)	Ecrou à six pans M5 (2)
9	1113 141 1805	1	Hülse (2)	Sleeve (2)	Douille (2)
10	1129 121 8600	1	Scheibe (2)	Washer (2)	Rondelle (2)
11	1129 141 2201	1	Krümmer (2)	Manifold (2)	Coude (2)
12	1129 141 3300	1	Halteplatte (2)	Supporting plate (2)	Plaque de fixation (2)
13	1129 358 7701	1	Schlauch (2)	Hose (2)	Tuyau (2)
14		1	Schlauch 3,1x5,7x102 mm (D) (2)	Hose 3.1x5.7x102mm (D) (2)	Tuyau 3,1x5,7x102 mm (D) (2)
	0000 930 2803	1	Schlauch 3,1x5,7 mm x 1 m (A,B) (2)	Hose 3.1x5.7 mm x 1 m (A,B) (2)	Tuyau 3,1x5,7 mm x 1 m (A,B) (2)
15	0000 350 3500	1	Saugkopf (2)	Pickup body (2)	Crépine d'aspiration (2)
16	1129 790 9900	1	Ringpuffer (2)	Annular buffer (2)	Butoir annulaire (2)
17	9022 313 0680	2	Schraube IS-M4x16-8.8 (2)	Spline screw IS-M4x16 (2)	Vis cylindrique IS-M4x16 (2)
18	1129 791 6100	2	Schraube (2)	Screw (2)	Vis (2)
19	1129 790 9903	1	Ringpuffer (2)	Annular buffer (2)	Butoir annulaire (2)
20	9104 003 3004	2	Schraube P4x14 (2)	Self-tapping screw P4x14 (2)	Vis Parker P4x14 (2)

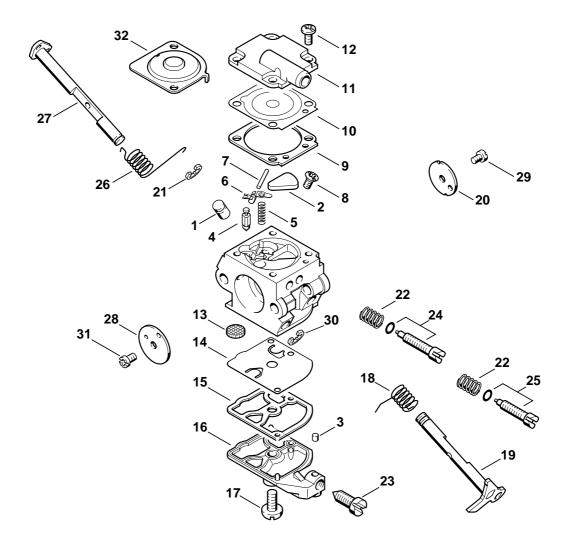
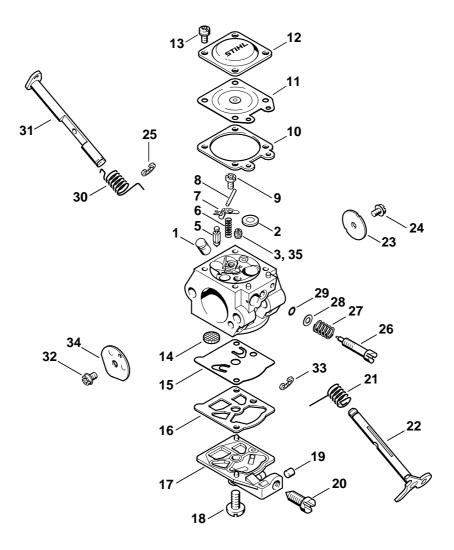
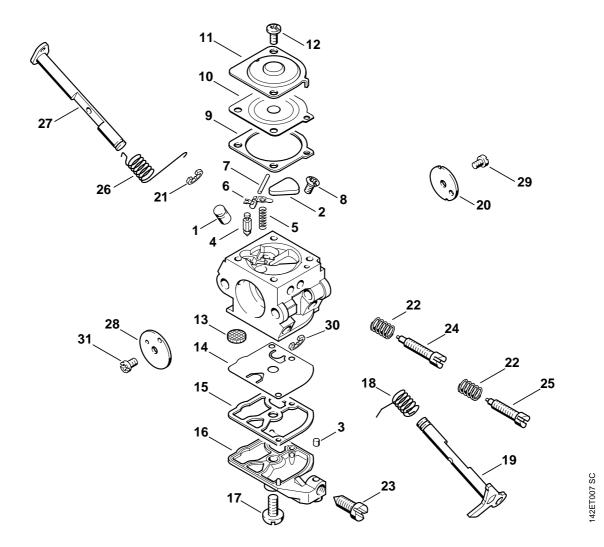


Bild- Nr.	Teile-Nr.	St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1129 120 0650	1	Vergaser C1Q-S32	Carburetor C1Q-S32	Carburateur C1Q-S32
			□ 1 - 32	□ 1 - 32	□ 1 - 32
1	1129 121 5400	1	Ventildüse	Valve jet	Gicleur à soupape
2	1123 121 0700	1	Verschlussplatte	Cup plug	Plaque de fermeture
3	1125 122 4200	1	Kugel	Ball	Bille
4	4116 121 5100	1	Einlassnadel	Inlet needle	Pointeau d'admission
5	1128 122 3000	1	Feder	Spring	Ressort
6	1125 121 5000	1	Einlassregelhebel	Inlet control lever	Levier de réglage d'admission
7	1120 121 9200	1	Achse	Spindle	Axe
8	1120 122 6600	1	Bundschraube	Collar screw	Vis à embase
9	1129 129 0900	1	Dichtung	Gasket	Joint
10	4129 121 4700	1	Regelmembrane	Metering diaphragm	Membrane de réglage
11	1129 121 0802	1	Abschlussdeckel	End cover	Couvercle
12	1120 122 6601	4	Bundschraube	Collar screw	Vis à embase
13	1123 121 7800	1	Sieb	Strainer	Tamis
14	1129 121 4800	1	Pumpenmembrane	Pump diaphragm	Membrane de pompe
15	1123 129 0905	1	Dichtung	Gasket	Joint
16	1123 121 0800	1	Abschlussdeckel	End cover	Couvercle
17	1120 122 7800	1	Linsensenkschraube	Oval head screw	Vis à tête bombée fraisée
18	1123 122 3000	1	Feder	Spring	Ressort
19	1129 120 7100	1	Drosselwelle mit Hebel	Throttle shaft with lever	Axe de papillon avec levier
20	1123 121 3300	1	Drosselklappe	Throttle shutter	Papillon
21	1125 122 9001	1	Sicherungsscheibe	E-clip	Circlips
22	1120 122 3005	2	Feder	Spring	Ressort
23	1123 122 6200	1	Leerlaufanschlagschraube	Idle speed adjustment screw	Vis de réglage de régime de ralenti
24	1129 122 6801	1	Leerlaufstellschraube	Low speed adjustment screw	Vis L de richesse au ralenti
25	1129 122 6701	1	Hauptstellschraube	High speed adjustment screw	Vis H de richesse à haut régime
26	1123 122 3200	1	Schenkelfeder	Torsion spring	Ressort coudé
27	1129 120 7201	1	Startwelle mit Hebel	Choke shaft with lever	Axe de volet de démarrage avec levier
28	1129 121 2900	1	Startklappe	Choke shutter	Volet de démarrage
29	1120 122 7400	1	Halbrundschraube	Round head screw	Vis à tête ronde
30	1125 122 9002	1	Sicherungsscheibe	E-clip	Circlips
31	1125 122 7403	1	Halbrundschraube	Round head screw	Vis à tête ronde
32	1123 121 0801	1	Abschlussdeckel (B)	End cover (B)	Couvercle (B)
	1129 007 1062	1	Satz Vergaserteile ☐ 9, 10, 14, 15	Set of carburetor parts ☐ 9, 10, 14, 15	Jeu de pièces de carburateur ☐ 9, 10, 14, 15



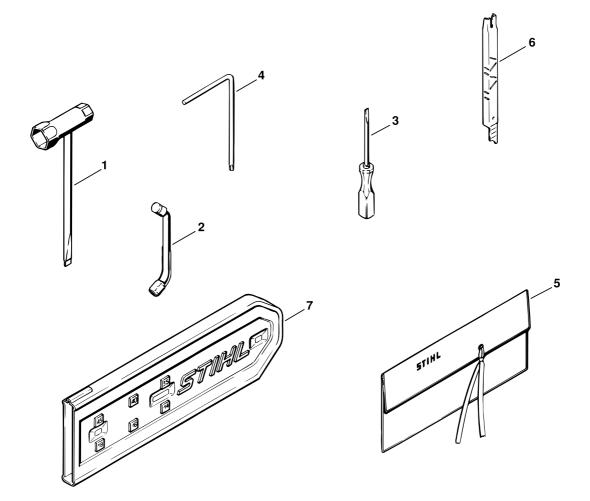
142ET019 SC

Bild- Nr.	Teile-Nr.		St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1129 120 06	606	1	Vergaser WT-326D (1) □ _{1 -} 34	Carburetor WT-326D (1) ☐ 1 - 34	Carburateur WT-326D (1) ☐ _{1 -} 34
1	1129 121 54	402	1	Ventildüse (1)	Valve jet (1)	Gicleur à soupape (1)
2	4117 122 94		1	Verschlussstopfen (1)	Plug (1)	Bouchon (1)
3	1129 121 56		1	Festdüse 0.50 (1)	Fixed jet 0.50 (1)	Gicleur fixe 0.50 (1)
5	4116 121 5		1	Einlassnadel (1)	Inlet needle (1)	Pointeau d'admission (1)
6	4116 122 30		1	Feder (1)	Spring (1)	Ressort (1)
7	1113 121 50		1	Einlassregelhebel (1)	Inlet control lever (1)	Levier de réglage d'admission
·	1110 121 0	000	•	(1)	mor contact level (1)	(1)
8	1113 121 92	200	1	Achse (1)	Spindle (1)	Axe (1)
9	1114 122 74		1	Halbrundschraube (1)	Round head screw (1)	Vis à tête ronde (1)
10	1120 129 09		1	Dichtung (1)	Gasket (1)	Joint (1)
11	1129 121 47		1	Regelmembrane (1)	Metering diaphragm (1)	Membrane de réglage (1)
12	1113 121 08		1	Abschlussdeckel (1)	End cover (1)	Couvercle (1)
13	1106 122 74		4	Halbrundschraube (1)	Round head screw (1)	Vis à tête ronde (1)
14	1114 121 78		1	Sieb (1)	Strainer (1)	Tamis (1)
15	1121 121 48		1	Pumpenmembrane (1)	Pump diaphragm (1)	Membrane de pompe (1)
16	1120 129 09		1	Dichtung (1)	Gasket (1)	Joint (1)
17	1129 121 08		1	Abschlussdeckel (1)	End cover (1)	Couvercle (1)
				□ 19, 20	□ 19, 20	□ _{19, 20}
18	1114 122 7°	100	1	Schraube (1)	Screw (1)	Vis (1)
19			1	Kugel (D) (1)	Ball (D) (1)	Bille (D) (1)
20			1	Leerlaufanschlagschraube (D)	Idle speed adjustment screw	Vis de réglage de régime de
				(1)	(D) (1)	ralenti (D) (1)
21	1130 122 32	200	1	Schenkelfeder (1)	Torsion spring (1)	Ressort coudé (1)
22	1129 120 7°	101	1	Drosselwelle mit Hebel (1)	Throttle shaft with lever (1)	Axe de papillon avec levier (1)
23	1123 121 33	301	1	Drosselklappe (1)	Throttle shutter (1)	Papillon (1)
24	1115 122 74	400	1	Halbrundschraube (1)	Round head screw (1)	Vis à tête ronde (1)
25	1117 122 90	000	1	Sicherungsscheibe (1)	E-clip (1)	Circlips (1)
26	1123 122 68	802	1	Leerlaufstellschraube (1)	Low speed adjustment screw (1)	Vis L de richesse au ralenti (1
27	1115 122 30	002	1	Feder (1)	Spring (1)	Ressort (1)
28	1111 121 86		1	Scheibe (1)	Washer (1)	Rondelle (1)
29	4124 122 36		1	Dichtring (1)	Sealing ring (1)	Anneau de joint (1)
30	1129 122 32		1	Schenkelfeder (1)	Torsion spring (1)	Ressort coudé (1)
31	1129 120 72		1	Startwelle mit Hebel (1)	Choke shaft with lever (1)	Axe de volet de démarrage avec levier (1)
32	1110 122 74	400	1	Halbrundschraube (1)	Round head screw (1)	Vis à tête ronde (1)
33	1123 122 90		1	Sicherungsscheibe (1)	E-clip (1)	Circlips (1)
34	1130 121 29		1	Startklappe (1)	Choke shutter (1)	Volet de démarrage (1)
35	1123 121 56		1	Festdüse 0.42 WT-326,	Fixed jet 0.42 WT-326,	Gicleur fixe 0.42 WT-326,
			•	WT-396 (B) (1)	WT-396 (B) (1)	WT-396 (B) (1)
	1129 007 10	061	1	Satz Vergaserteile (1)	Set of carburetor parts (1)	Jeu de pièces de carburateur
				□ 5 - 7, 10, 11, 15	□ 5 - 7, 10, 11, 15	(1)



Carburetor C1Q-S16A 020 T Carburateur C1Q-S16A 020 T

Bild- Nr.	Teile-Nr	:		St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
					→ 1 42 788 084 (17.1999)	→ 1 42 788 084 (17.1999)	→ 1 42 788 084 (17.1999)
*	1129	120	0601	1	Vergaser C1Q-S16A (1) □ 1 - 31	Carburetor C1Q-S16A (1) ☐ 1 - 31	Carburateur C1Q-S16A (1)
1 *	1129	121	5400	1	Ventildüse (1)	Valve jet (1)	Gicleur à soupape (1)
	1123			1	Verschlussplatte (1)	Cup plug (1)	Plaque de fermeture (1)
	1125			1	Kugel (1)	Ball (1)	Bille (1)
	4116			1	Einlassnadel (1)	Inlet needle (1)	Pointeau d'admission (1)
			3000	1	Feder (1)	Spring (1)	Ressort (1)
	1125				` '	Inlet control lever (1)	Levier de réglage d'admissio
ዕሉ	1123	121	3000	1	Einlassregelhebel (1)	inlet control level (1)	
7 ¥	1120	121	0200	4	Aphae (1)	Spindle (1)	(1) Ava (1)
				1	Achse (1)	Spindle (1)	Axe (1)
	1120			1	Bundschraube (1)	Collar screw (1)	Vis à embase (1)
	1123			1	Dichtung (1)	Gasket (1)	Joint (1)
	1123			1	Regelmembrane (1)	Metering diaphragm (1)	Membrane de réglage (1)
	1123			1	Abschlussdeckel (1)	End cover (1)	Couvercle (1)
	4132			2	Bundschraube (1)	Collar screw (1)	Vis à embase (1)
	1123			1	Sieb (1)	Strainer (1)	Tamis (1)
	1129			1	Pumpenmembrane (1)	Pump diaphragm (1)	Membrane de pompe (1)
	1123			1	Dichtung (1)	Gasket (1)	Joint (1)
	1123			1	Abschlussdeckel (1)	End cover (1)	Couvercle (1)
	1120			1	Linsensenkschraube (1)	Oval head screw (1)	Vis à tête bombée fraisée (1)
	1123			1	Feder (1)	Spring (1)	Ressort (1)
	1129			1	Drosselwelle mit Hebel (1)	Throttle shaft with lever (1)	Axe de papillon avec levier (
	1123			1	Drosselklappe (1)	Throttle shutter (1)	Papillon (1)
	1125			1	Sicherungsscheibe (1)	E-clip (1)	Circlips (1)
	1120			2	Feder (1)	Spring (1)	Ressort (1)
23 *	1123	122	6200	1	Leerlaufanschlagschraube (1)	Idle speed adjustment screw (1)	Vis de réglage de régime de ralenti (1)
24 *	1129	122	6800	1	Leerlaufstellschraube (1)	Low speed adjustment screw (1)	Vis L de richesse au ralenti (
25 *	1129	122	6700	1	Hauptstellschraube (1)	High speed adjustment screw (1)	Vis H de richesse à haut régime (1)
26 *	1123	122	3200	1	Schenkelfeder (1)	Torsion spring (1)	Ressort coudé (1)
27 *	1129	120	7200	1	Startwelle mit Hebel (1)	Choke shaft with lever (1)	Axe de volet de démarrage avec levier (1)
28 *	1129	121	2900	1	Startklappe (1)	Choke shutter (1)	Volet de démarrage (1)
29 *	1120	122	7400	1	Halbrundschraube (1)	Round head screw (1)	Vis à tête ronde (1)
			9002	1	Sicherungsscheibe (1)	E-clip (1)	Circlips (1)
			7403	1	Halbrundschraube (1)	Round head screw (1)	Vis à tête ronde (1)
			1060	1	Satz Vergaserteile (1) ☐ 4, 5, 9, 10, 13 - 15	Set of carburetor parts (1) □ 4, 5, 9, 10, 13 - 15	Jeu de pièces de carburateur (1) □ 4, 5, 9, 10, 13 - 15



						spéciaux
Teile-Nr	-		St Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1129	890	1400	1	Satz Werkzeuge □ 1 - 5	Tool kit ☐ 1 - 5	Jeu d'outils □ 1 - 5
1129	890	3401	1	Kombischlüssel	Combination wrench	Clé multiple
0000	893	5903	1	Anschlagleiste	Bumper strip	Réglette de butée
0000	890	2300	1	Schraubendreher	Screwdriver	Tournevis
0812	370	1000	1	Schraubendreher T27x120x70	Screwdriver T27x120x70	Tournevis T27x120x70
0000	891	0801	1	Werkzeugtasche	Tool roll	Pochette à outils
				Sonderzubehör:	Extras:	Accessoires optionnel:
1110	893	4000	1	Feillehre	Filing gauge	Calibre de chaînes
0000	792	9128	1	Kettenschutz	Chain scabbard	Protège chaîne
1129	900	5000	1	STIHL Pannenfix (A)	STIHL repair kit (A)	Lot de dépannage STIHL (A)
0751	010	1110	1	Leitung 10 m (A)	Lead 10m / 33' (A)	Conduit 10 m (A)
_	1129 0000 0000 0812 0000 1110 0000 1129	1129 890 0000 893 0000 890 0812 370 0000 891 1110 893 0000 792 1129 900	Teile-Nr. 1129 890 1400 1129 890 3401 0000 893 5903 0000 890 2300 0812 370 1000 0000 891 0801 1110 893 4000 0000 792 9128 1129 900 5000 0751 010 1110	Tahl 1129 890 1400 1 1129 890 3401 1 0000 893 5903 1 0000 890 2300 1 0812 370 1000 1 0000 891 0801 1 1110 893 4000 1 0000 792 9128 1 1129 900 5000 1	Zahl 1129 890 1400 1 Satz Werkzeuge □ 1 - 5 □ 1 - 5 1129 890 3401 1 Kombischlüssel 0000 893 5903 1 Anschlagleiste 0000 890 2300 1 Schraubendreher 0812 370 1000 1 Schraubendreher T27x120x70 0000 891 0801 1 Werkzeugtasche Sonderzubehör: 1110 893 4000 1 Feillehre 0000 792 9128 1 Kettenschutz 1129 900 5000 1 STIHL Pannenfix (A)	Tahl 1129 890 1400 1 Satz Werkzeuge

Outils, Accessoires

Werkzeug, Sonderzubehör Tools, Extras

Illustration O

			W 4		17
(D)	Zeichenerklärung	®	Key to symbols	Ð	Légende
	= darin enthalten Bild-Nr		= including item No.		= y compris Fig. No.
*	= Maschine älterer Bauart	*	= previous Models	*	= machines d'ancienne construction
(A)	= nicht abgebildet	(A)	= not illustrated	(A)	= non illustré
(B)	= nur Sonderzubehör	(B)	= option	(B)	= uniquement accessoire optionnel
(C)	= ab Werk nicht mehr lieferbar	(C)	= no longer available from factory	(C)	= n'est plus livrable départ usine
(D)	= einzeln kein Ersatzteil	(D)	= not available as separate item	(D)	= n'est pas livrable séparément
(1,2)	= Ausführungsarten	(1,2)	= versions available	(1,2)	= différentes exécutions
€	Aclaración de símbolos	HR	Tumač znakova	③	Teckenförklaring
	= contiene núm. de ilustración		= u istom sadrži dijelove, slike br.		= ingår bild-nr
*	= máquinas de ejecución anterior	*	= strojevi starije izvedbe	*	= maskiner av tidigare utförande
(A)	= sin ilustración	(A)	= nedostaje slika	(A)	= ej avbildat
(B)	= sólo accesorios especiales	(B)	= samo kao poseban pribor	(B)	= endast tillbehör
(C)	= ya no se suministra de fábrica	(C)	= više se ne isporučuje fco tvornica	(C)	= levereras inte längre från fabriken
(D)	= la pieza suelta no se suministra como	(D)	= ne isporučuje se pojedinačno kao pričuvni		= ingen separat reservdel
	repuesto		dio	(1,2)	= varianter
(1,2)	= clases de ejecución	(1,2)	= vrste izvedbi		
₽N	Merkkien selitys	①	Leggenda	©K	Symbolforklaring
	= johon sisältyvät kuvan numerot		= comprendrente fig(g). n.		= inklusive fig. nr.
*	= vanhemmanmalliset koneet	*	= Macchine di costrùzione anteriore	*	= maskiner af ældre konstruktion
(A)	= ei kuvassa	(A)	= non illustrato	(A)	= ikke afbilledet
(B)	= ainoastaan lisävaruste	(B)	= forniblile soltanto a richiesta	(B)	= kun ekstratilbehør
(C)	= ei toimiteta enää tehtaalta	(C)	= non più fornibilr dallo stabilimento	(C)	= leveres ikke mere fra fabrik
(D)	= ei toimiteta erikseen	(D)	= niente ricambio	(D)	= leveres ikke som løs reservedel
	= Mallit	(1,2)	= versioni	` '	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Volcion		modelicos
N	Tegnforklaring	œ	Vysvětlivky	$oldsymbol{\Theta}$	Jelmagyarázat
	= medfølger fig. nr		= obsahuje obr. č.		= abban tartalmazott ábra-szám
*	= Maskiner av eldre modell	*	= stroje starší konstrukce	*	= Régebbi épitéssorozatú gépek
(A)	= ikke avbildet	(A)	= není vyobrazeno	(A)	= Nincs ábrázolva
(B)	= bare ekstrautstyr	(B)	= jen zvláštní příslušenství	(B)	= Csak külön tartozék
(C)	= leveres ikke lenger fra fabrikk	(C)	= ze závodu se již nedodává	(C)	= Gyár már nem szállítja
(D)	= enkeltdeler leveres ikke som reservedel	(D)	= jednotlivì žádný náhradní díl	(D)	= nem alkatrész, egyenként
(1,2)	= utførelser	(1,2)	= druhy provedení	(1,2)	= Kivitelezési módok
Ð	Evaliação dos aímbolos	(R)	Tagliahting aymbolon	@	Επεξήγηση συμβσλων
	Explicação dos símbolos = Incl. a fig. No.		Toelichting symbolen = daarin begrepen pos.nr.	@	= περιλαμβάνει τον αριθμό του είδους
□ *	= Máquinas de construção mais antiga	□ *	= machines van een oudere uitvoering	□ *	= Μηχανήματα παλαιότερων μοντέλων
(A)	= não ilustrado	(A)	= niet afgebeeld	(A)	= δεν απεικονίζεται
` '		` '	_	` '	= μόνο προαιρετικά είδη
(B)	= unicamente acessórios especiais	(B)	= uitsluitend speciaal toebehoren = af fabriek niet meer leverbaar	(B)	– μονό προαιρετικά είση– δεν διατίθεται από τον κατασκευαστή
(C)	= já não fornecível ex-fábrica	(C)	= niet los leverbaar	(C)	•
(D)	= a peça individual não é nenhuma peça de	` '		(D)	= δεν παραδίδεται ως ξεχωριστό είδος
(4.0.)	reposição = Configurações	(1,2)	= uitvoeringen	(1,2)	= διαφορετικοί τύποι που διατίθενται
(1,2)	- Comgurações				
R	İşaret açıklaması	PL	Objaśnienie znaków	(RUS)	Пояснения к условным
	= İndeks numarada dahildir		= zawiera rysunki nr.		обозначениям
*	= Eski model makinalar	*	= maszyny starszego typu budowy	*	= сюда входят номера позиций
(A)	= Şemada yoktur	(A)	= nie zilustrowano		= машины более старого типа
(B)	= Ekstradır	(B)	= tylko jako wyposażenie specjalne	(A)	конструкции
(C)	= Fabrikadan artık temin edilmez	(C)	= nie dostarczane przez producenta	(B)	= не изображено на иллюстрации
(D)	= Ayrı verilmez	(D)	= nie wystepuje jako samodzielna część		= только в виде специальных
(1,2)	= Mevcut modeller		zamienna	(C)	принадлежностей
		(1,2)	= rodzaj wykonania	(D)	= заводом больше не выпускается
					= не поставляется отдельно как
				(1,2)	запасная деталь
	Evaliação dos aímbolos	<u></u>	Logondă		= Виды исполнений
BR	Explicação dos símbolos = inclusive fig. n.	® □	Legendă = include figura nr.		
□ *	= máquinas antigas	□ *	= Utilaje de fabricație mai veche		□ = ةروص مٯر ګ۵ع ېوتحت * = مېدق زارط نمر تانېکام
	•		= neilustrat		
(A)	= não ilustrado	(A)			(A) = ةروصم ريغ (B) = ماة في قم لخرتيامناستير م
(B)	= somente acessórios especiais	(B)	= doar ca accesoriu opțional = nu se mai livrează din fabrică	ć. c	(B) = طقف ةصاخ تامزلتسم (C) = عنوم ما با زنو دي متايا بقلساة
(C)	= não mais fornecido pela fábrica	(C)		ريع	(C) = عنصملاا نم ديروتالا ةلباق (C) = دد فيور بايرة قطة كرير عبار
(D)	= não fornecida separadamente = diferentes versões	(D)	= fără piesă de schimb separată = diferite modele		(D) = ەدرفمبرايغ ةعطقک سيل (2,1) = تازارطاا عاونا
(1,2)	and onles verses	(1,2)	anome modele		(2,1) - ارارطان حاولانا